



Senior Farmers Market Nutrition Program Application

Application must be postmarked by May 18, 2018 to be considered.

Mail To: PO BOX 5158, Lynnwood, WA 98046

*Pangalan: _____ *Petsa ng Kapanganakan: _____

Address: _____

Bayan: _____ Zip code: _____ County: _____

Telepono: _____

Ang Senior Farmers Market Nutrition Program (SFMNP) o Programa ng Nutrisyon para sa Senior Citizen sa Merkado ng magsasaka ay nagtutustos ng preskong prutas at mga gulay sa mga senior citizen na may mas mababang kita na may layuning pagpapabuti ng estado ng kanilang kalusuganat nutrisyon. Sumusuporta rin ito sa lokal na pagsasaka sa pamamagitan ng pagpapadalas sa paggamit ng merkado ng mga magsasaka at mga tindahan sa tabing daan.

Upang maging angkop para sa SFMNP, kailangang matugunan ninyo ang lahat ng mga sumusunod:

- Kailangang kayo ay 60 anyos o higit (o 55+ kung kayo ay Katutubong Amerikano)
- Ang inyong kita ay kailangang mababa sa 185% ng Federal Poverty Level (Antas ng Kahirapan sa Federal). Ang ibig sabihin niyan
 - o **\$22,459** Taunan o **\$1,872** Buwanang Kita para sa 1 tao
 - o **\$30,451** Taunan o **\$2,538** Buwanang Kita para sa 2 tao
 - o Para sa mas malalaking sambahayan, dagdagan ng **\$666** para sa bawat karagdang tao
- Kailangang kayo ay residente ng Estado ng Washington

Sa pamamagitan ng paglagda sa form na ito, pinapatunayan ninyong natutugunan niyo ang lahat ng mga rekisito para sa kwalipikasyon sa taas at inaamin na binigyan kayo ng impormasyon tungkol sa mga Karapatan at Responsibilidad sa SFMNP.

*	*
Lagda ng Kalahok	Petsa

Iniutos sa amin ng USDA na iulat ang impormasyon tungkol sa lahi at etniko. Ginagamit ito upang malaman kung sino ang binibigyang serbisyo ng SFMNP at hindi nakakaapekto sa inyong kwalipikasyon. Ang ibig sabihin ng lahi ay ang pinanggalingan ng inyong pamilya o mga ninuno. Ang ibig sabihin ng etniko ay ang kultura ng tao.

Mangyaring sagutin ang dalawang katanungan sa ibaba:

- | | | |
|--|----|-------|
| 1. *Iniisip niyo ba ang inyong sarili na Hispaniko/Latino? | Oo | Hindi |
| 2. *Mangyaring tsekan ang lahat ng angkop: Amerikanong Indyan o Katutubo ng Alaska
Asyano Puti Itim o Afrikano Amerikano
Katutubong Hawayano o Iba pang Tagapulong Pasipiko (Pacific Islander) | | |

Alinsunod sa batas ng Federal at polisiya ng U.S. Department of Agriculture, ang institusyong ito ay pinagbabawalan sa pagtatangi-tangi base sa lahi, kulay, bansang pinagmulan, kasarian, edad, kapansanan o paghihiganti para sa aktibidad dati sa mga karapatang sibil sa anumang programa o aktibidad na ginagawa o pinopondohan ng USDA. Mangyaring tingnan ang kabilang bahagi ng apidabit para sa higit pang impormasyon.

Pahayag ng Kawalan ng Diskriminasyon

Pagiging malaya mula sa diskriminasyon

Pinagbabawalan ang institusyon na ito mula sa pandiskrimina sa basehan ng kasarian, lahi, paniniwala, relihiyon, kulay, bansang pinagmulan, edad, katayuan bilang beterano o military, sekswal na oryentasyon, kapansanan o ang paggamit ng isang gabay na aso o sinanay na service animal (isang naglilingkod na hayop na hiwalay na sinanay upang gumawa o gawin ang mga gawain para sa kapakinabangan ng isang indibiduwal na may kapansanan.) (RCW 49.60.030)

USDA

Alinsunod sa Pederal na batas sa mga karapatang sibil at mga regulasyon at patakaran sa mga karapatang sibil ng kagawaran ng agrikultura ng Estados Unidos (U.S. Department of Agriculture, USDA), ang USDA, ang mga ahensiya nito, mga opisina at mga empleyado, at ang mga institusyon na lumalahok o nangangasiwa sa mga programa ng USDA ay pinagbabawalan din mula sa pandiskrimina batay sa lahi, kulay, bansang pinagmulan, kasarian, kapansanan, edad o paghihiganti para sa aktibidad dati sa mga karapatang sibil sa anumang programa o aktibidad na ginagawa o pinopondohan ng USDA.

Ang mga taong may mga kapansanan na kailangan ng mga alternatibong paraan ng pakikipag-ugnayan para sa impormasyon ng programa (hal. Braille, malaking letra, audiotape, American Sign Language, atbp.), ay dapat makipag-ugnayan sa ahensiya (Estado o lokal) kung saan sila nag-apply para sa mga benepisyo. Ang mga indibiduwal na bingi, may kapansanan sa pandinig o pagsasalita ay maaaring makipag-ugnayan sa USDA sa pamamagitan ng Pederal na Relay Service sa (800) 877-8339. Bilang karagdagan, maaaring makuha ang impormasyon sa mga wika na maliban sa Ingles.

Upang magsampa ng reklamo sa diskriminasyon sa isang programa, kumpletuhin ang Form ng Reklamo sa Diskriminasyon sa Programa ng USDA, (AD-3027) na makikita sa online sa: http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html, at sa anumang opisina ng USDA, o sumulat na naka-address sa USDA at ibigay sa sulat ang lahat ng impormasyong hiniling sa form. Upang humiling ng kopya ng form ng reklamo, tumawag sa (866) 632-9992. Isumite ang inyong nakumpletong form o sulat sa USDA sa pamamagitan ng:

(1) **Ipadala ang reklamo sa diskriminasyon sa:** U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410;

(2) I-fax ang **reklamo sa diskriminasyon sa:** (202) 690-7442; o

(3) I-email ang **reklamo sa diskriminasyon sa:** program.intake@usda.gov.

Ang institusyon na ito ay isang tagabigay ng serbisyo na nagbibigay ng patas na pagkakataon.